

Hong Kong Billiard Sports Control Council Co. Ltd.

香港桌球總會有限公司

只限本會記錄之用 Office Use Only 負責人批閱

貝頁人批阅 Endorsed by:

活動報名表 ACTIVITY APPLICATION FORM

活動名稱 Name of Event			.,	2023 香港英式桌球大師賽 Hong Kong Snooker Master Cup 2023		
(I)	申請人資料	Detail of Applicant	☐ 會員 Member	☐ 非會員 Non-member		
	姓名					
	Name		名 Give name)	(中文姓名 Chinese Name)		
	會員編號 (Membershin	如適用) No. (if applicable)	出生日期 Date of Birth	性別 Sex		
	通訊地址					
	Entrum Correspondence			職業		
	Address	and c		Occupation		
	手提電話		辨公室電話			
	Mobile No.	F	Phone (Office)	Phone (Home)		
	傳真號碼 Fa	ax No	電郵 E-mail Add.			
(II)	費用 Fee _	(註:如需要收據,請附上已貼郵票之回郵信封。)				
本人 本 是 失 或 s of this	世之資料只用が et purpose. 明 Declara 正明在本表格所 舌動之內容和語 受傷,主辦機材 stand and abides event. I here	tion> 內所提供之資料皆正確無 要求。本人謹此證明身體 講無需負責。I, the unde by the terms and condit	無訛,並清楚明白背頁所列 豐狀況適宜參加上述之活動 ersigned, declare that the ab ions mentioned overleaf. I usically suitable to participate i	它的有條款及願意遵從,同時清楚明白 如本人因參加是項活動而引致任何損 ove information is true and correct. I understand the objection and requirement n this event. The Organization shall not		
申請人簽署 Applicant's Signature				日期 Date		
Pa 本人為 請者領 have r event 家長/	arent/Guardia 為上述申請者= 參加上述之活動 read the above and agree not h /監護人簽署	n if Applicant's age is ut こ父母/監護人,本人で あ,將不向有關主辦機相 signed declaration and a nold the Organizer for any	nder 18. ** 乙閱讀由上述申請人填具之 講追究任何責任。I am the Pa gree with its content. I allow responsibility.	等之聲明。Signed and declared by 聲明書及同意其內容,並願意讓上述申 arent/Guardian of the above applicant and w the said applicant to participate in this 日期 Date		
Pareni	/Guardian's Si					
			·使用 For Official Use	Only		
金額 Amount:			日期 Date	日期 Date:		
現金 By Cash /支票 Cheque		(銀行 Bar	k:) (Ver1, 01/2020)			
	þ.	述所有資料抵作本會內部記錄	を用途。 Above information is colle	ected for internal use only.		

Room 1027, Olympic House, 1 Stadium Path, So Kon Po, Causeway Bay, HONG KONG

Fax: 2577 7551 E-mail: info@hkbilliardsports.org.hk

Tel: 2504 8641

香港銅鑼灣掃桿埔大球場徑一號奧運大樓 1027 室

電話: 2504 8641 傳真機號碼: 2577 7551 電郵: info@hkbilliardsports.org.hk

條 款 Terms and Conditions

- 1. 参加者要確保自己的身體狀況適合是次活動。
 Applicant makes sure that he/she is physically suitable to participate in such event.
- 2. 報名一經接納,將不得轉讓名額,退出者所繳付之費用概不退還。 (如需收據,請附上已貼郵票之回 郵信封。)

Applicant will not be allowed to change his/her entry to others or get refund of his/her entry fee once the application has been accepted. (Please enclose a stamped envelope for an official receipt.)

3. 香港桌球總會有限公司 (本會) 建議參加者自行安排保險之事宜。本會不會負責任何意外及其它損失或賠償。

Hong Kong Billiard Sports Control Council Co. Ltd. (the Council) suggests that applicant has his/her own insurance coverage. The Council shall not be responsible for any loss or injury or any damage.

- 4. 本會有權決定接受或拒絕任何申請,而不須作任何解釋。
 - The Council reserves its rights to accept or reject any application without giving any explanation(s).
- 5. 参加者於活動舉行期間,須絕對服從活動負責人或工作人員之指示,如有任何不適,須立即向有關工作人員尋求協助。

Applicant must follow all instructions and agree to all decisions of the Event In-Charges or Officials during the event, and inform them immediately in case of sickness.

6. 活動負責人及本會職員有權拒絕不守紀律的參加者繼續參與活動,所繳之費用或餘下課堂之費用概不 發還。 本會亦有拒絕任何參加者參與活動的最終權利,而不需要提供任何理由。

Event In-Charges or Officials reserve the rights to refuse the applicant to continue an event due to disciplinary issues, and his/her entry fee or any part thereof will not be refunded. The Council reserves its rights to refuse any applicant to attend the event without giving any explanation(s).

- 7. 當天文台懸掛八號或以上颱風訊號或黑色暴雨警告訊號,是次活動將自動取消。
 - The event will be cancelled if Typhoon Signal no.8 or above is hoisted and/or Black Rainstorm Warning Signal is issued.
- 8. 若活動集合前二小時,天文台懸掛雷暴或雷雨警告訊號、黃色暴雨戒備訊號、紅色暴雨警告訊號、三號或以下颱風訊號,是次活動將依天氣情況,由活動負責人決定該活動是否繼續進行,如收不到任何通知,參加者需依照原定時間、地點集合。

Event In-charges shall decide whether or not an event will proceed if Typhoon Signal no.3 or below is hoisted or Yellow/Red Rainstorm or Storm Warning is issued <u>two</u> hours before the event begins. Applicant should attend the event as scheduled if no notification is received.

- 9. 参加者所攜帶之物品,需自行負責,如有遺失,本會恕不負責。
 - Applicant bears responsibility for his/her own belongings. The Council shall not be responsible for any loss during the event.
- 10. 參加者同意本會於活動期間進行拍攝,並同意活動相片或影片用作本會之宣傳物品上(例如海報、網頁等)。

Applicant agrees that photographs and videos may be taken by the Council during the event and those photographs and videos may be used for the publicity materials of the Council, for example poster, website and so on.

11. 本條款如有未完善之處,本會有最終修改權。

The Council reserves the rights to revise its terms and conditions at any time.